



ОСЕНЬ

**ЛІТЕРАТУРНО-ХУДОЖНІЙ
ТА ГРОМАДСЬКО-ПОЛІТИЧНИЙ
ЖУРНАЛ СПІЛКИ
ПИСЬМЕННИКІВ УКРАЇНИ**

№ 1

ХАРКІВСЬКЕ КНИЖКОВЕ ВИДАВНИЦТВО

В Н О М Е Р І :

Любомир ДМИТЕРКО. Зимова повінь. *Поезії* 3
Іван ШУТОВ. Весняний грім. *Роман* 5

ПОЕТИЧНЕ ГРОНО. Олесь ТРУСАН. Анатолій
ТАРАН, Володимир ЧЕРНЕНКО, Дмитро
КУРОВСЬКИЙ, Карло КОПИНЕЦЬ, Віта-
лій БЕРЕЗІНСЬКИЙ, Борис ОЛІЙНИК.
Поезії 46

Євмен ДОЛОМАН. На степовій дорозі. *Опо-
відання* 48

Станіслав ШУМИЦЬКИЙ. *Поезії* 52

ЗА КРУГЛИМ СТОЛОМ «ПРАПОРА»

Нові еверести машинобудування 54

ДОЛЯ ПОРУШЕНИХ ПРОБЛЕМ

Володимир ГАВРИЛЕНКО. Керчінські домни
запалають! 57

А ВАША ДУМКА?

Ігор МУРАТОВ. Черга біля кінотеатру 61

ЖИТТЯ І КНИГА

- Віктор ЧАЛМАЄВ. „За красу часів прийде-
ніх. Моральний кодекс Марка Безсмертного” 64
- В. РОМАНЕНКО. Драма Ілей—драма життя.
Роздуми над книгою Роберта Юнга „Яскра-
віше тисячі сонць” 72

ТЕМИ, СЮЖЕТИ, ГЕРОЇ

- (Сатиричні оповідання Віталія ХОЛОДА «С черно-
го хода» документальна повість Івана БАГ-
МУТА «Подвиг творився так», збірка поезій
Євгена ЛЕТЮКА «Завжди сімнадцять») 78

ЗАУВАЖЕННЯ З ПРИВОДУ 79, 81 82

МИСТЕЦТВО.

- Ольга СТІЛЕЦЬ. Майстер радості 84

З НАШОЇ ПОШТИ 87

НАШ УНІВЕРСИТЕТ ЗДОРОВ'Я

- Л. О. РИП'ЯХ. Чудодійні ампули 88

СПОРТ

- В. РОВЧАН. Україна футбольна 1961 року . 94

ФАКТИ ЗВИЧАЙНІ І НЕЗВИЧАЙНІ 98

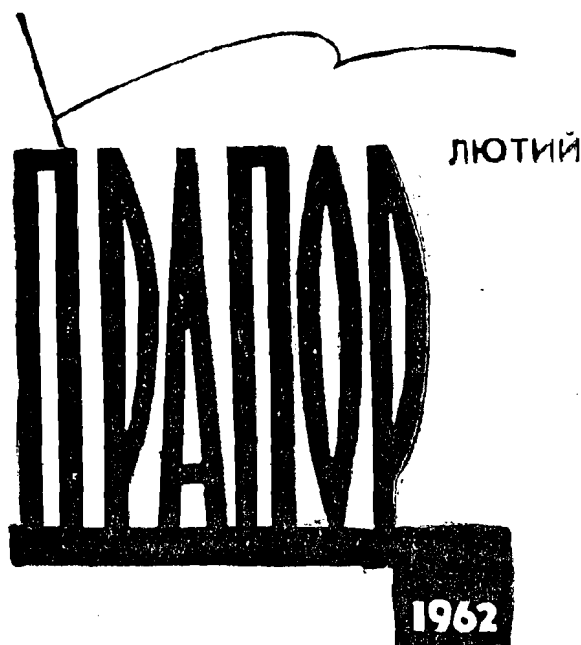
САТИРА

- Віктор ЛАГОЗА. Було колись.. 102
- Петро РЕБРО. Байки-ліліпути 103

НА БІЛОМУ СВІТІ 106

- І. ВИРГАН, М. ПИЛИНСЬКА. Російсько-укра-
їнський фразеологічний словник 109





ЛІТЕРАТУРНО-ХУДОЖНІЙ
ТА ГРОМАДСЬКО-ПОЛІТИЧНИЙ
ЖУРНАЛ СПІЛКИ
ПИСЬМЕННИКІВ УКРАЇНИ

№ 2

ХАРКІВСЬКЕ КНИЖКОВЕ ВИДАВНИЦТВО

В НОМЕРІ:

Ігор МУРАТОВ. П'ять монологів Патріса Лумумби. <i>Поетична сюїта</i>	3
Іван ШУТОВ. Весняний грім. Роман. Закінчення.	8
Сергій МУШНИК. Вертаючись з другої зміни <i>Поезії</i>	60
ФЕСТИВАЛЬ УКРАЇНСЬКОГО ОПОВІДАННЯ	
Геннадій ДОВНАР. Синові — вісімнадцять	62
Євген ГУЦАЛО. Скупана у любистку	68
З ЛІТЕРАТУРНОГО АРСЕНАЛУ ГОРЛІВКИ	
Павло БЕЗПОЩАДНИЙ. Слово до читачів	72
Володимир ДЕМИДОВ, Микола ТИТОВ, Геннадій МО- ЗОПЕВСЬКИЙ, Борис ДОРОШЕНКО, Надія ТКАЧУК, Анатолій КЛИЧКОВ, <i>Поезії</i>	—
Павло ОМЕЛЯНЕНКО. Одного квітневого дня. <i>Опові-</i> <i>дання</i>	74
В. АЛЕКСАНДРОВ. Поезія Миколи ДОМОВИТОВА	76
БЕЗСМЕРТНЕ СЛОВО КОБЗАРЕВЕ	
Василь БОНДАР. Остання ніч... <i>Поєма</i>	77
ДО РОБОТИ, ТОВАРИШІ!	
М. ЛЬВІВСЬКИЙ. Екіпаж машини № 2311	84

СЬОГОДНІ Й ЗАВТРА

Таємниця життя під мікроскопом науки. Розмова з членом-кореспондентом АН УРСР, проф. А. М. УТЕВСЬКИМ 91

ТЕМИ, СЮЖЕТИ. ГЕРОЇ

«Сумка, полная сердец» В. ФЕДОРОВА, «Свіже повітря для матері» І. МУРАТОВА) 94

ЗАУВАЖЕННЯ З ПРИВОДУ 97, 99

З НАШОЇ ПОШТИ : 98

2x2=5

ЧИТАЧ-НЕМАТЕМАТИК. «Гармонія функцій» 100

СПОРТ

В. ДВОРЦОВ. Рекорд може прописатись в СРСР 101

ФАКТИ ЗВИЧАЙНІ І НЕЗВИЧАЙНІ 103

ПАВЛОВІ УСЕНКОВІ—60. ХАЙ ЖИВЕ СМІХ!
(60-річчя В. М. Минка) 108

ХРОНІКА 109

І. ВИРГАН, М. ПИЛИНСЬКА. Російсько-український фразеологічний словник 110



нович
жур-
«Пе-
І по-
ле —
Хар-
бага-
зного

нович
ахом
ти» і
овим
Чисті

ич—
тури
іаль-
дьян-
обу-
чини.
олі і
оків
ублі-
Ак-
рес-
час-

ович
рот-
ності
езій,
зкти
ета.
Ста-
Се-
воз-

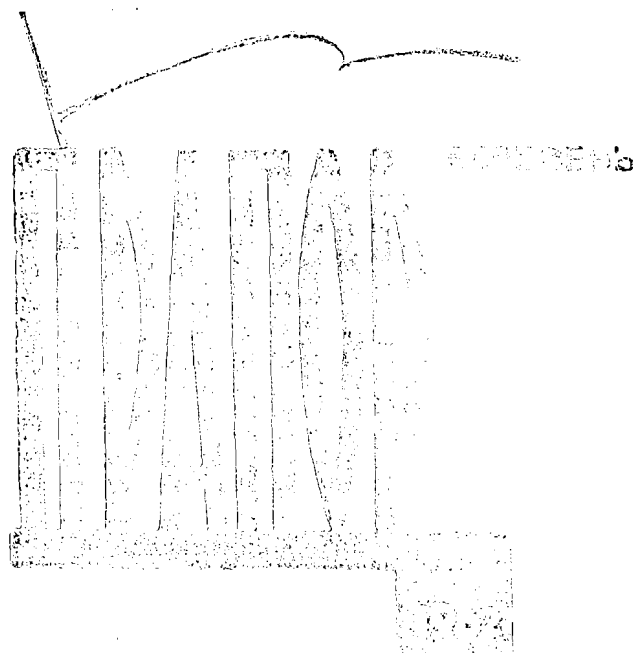
з'єднання західноукраїнських земель
з Радянською Україною. Потім закін-
чив Львівський університет.

Читачам відомі книжки Д. Пав-
личка «Любов і ненависть», «Моя
земля», «Чорна нитка», «Днина»,
десятки пристрасних віршованих цик-
лів у періодиці, переклади його
творів на російську та інші мови
народів СРСР. Побувавши на «палаю-
чому острові», комуніст Д. Павличко
із захватом розробляє тему повста-
лого народу у своїх кубинських
циклах.

В 1960 році Радянський уряд
високо оцінив творчу діяльність
Д. Павличка, нагородивши його орде-
ном Трудового Червоного Прапора.
Буквально кілька днів тому надійшла
ще одна радісна звістка: Дмитрові
Павличкові за збірку віршів «Днина»
присуджено премію імені Миколи
Островського. Вітаючи талановитого
товариша по перу, редколегія «Поа-
пора» зичить йому нових досягнень.
З радістю вміщуємо нові твори
поета.

РОДІЧЕВ Микола Іванович —
поет, прозаїк. Автор кількох поетич-
них збірок, повістей, оповідань, при-
свячених, зокрема, людям індустрі-
ального Донбасу, де мешкає пись-
менник. Вміщуваний в цьому номері
нарис є наслідком однієї з поїздок
автора до братньої Чехословаччини.

ШЕВЧУК Валерій — студент
Історико-філософського факультету
Київського державного університету.



Перші оповідання з'явилися нещодавно у журналі «Вітчизна» та «Літературній Україні».

ЮХИМОВИЧ Василь Лукич на-
родився на Житомирщині року
1924-го. Учасник Великої Вітчизняної
війни. Закінчив Вінницький педагогіч-
ний інститут. Автор книжок: «Матері»,
«Дивний сад», «Не пройду сторон-
нім», «Вікно у світ», «Який Яків, така
і дядя». Поет відомий і як автор но-
вих весільних пісень, які не раз пере-
давало українське радіо і які вміщені
в репертуарному збірнику № 6 за
1961 рік.

ЛІТЕРАТУРНО-
ХУДОЖНІЙ
ТА УГОДАРИНО-
ПОЛІТИЧНИЙ
ЖУРНАЛ
СПІЛНИ
ПІСЬМЕННИКІВ
УКРАЇНИ

Василь ЮХИМОВИЧ. Як комуністу — комуніст. Поема.	3
Дмитро ПАВЛИЧКО. Поезії	9
Віктор КУЗЬМЕНКО. В дорозі. Поезії	11

ФЕСТИВАЛЬ УКРАЇНСЬКОГО ОПОВІДАННЯ

Іван СИМЧЕРА. Звідси Венера ближче	14
Михайло МИЦЕНКО. Без чарів	17
Валерій ШЕВЧУК. Малюнок Кента. На лижах а Африку за один день	23

ХАРКІВСЬКЕ
КНИЖКОВЕ
ВИДАВНИЦТВО

В УРЯДОВОМУ РЕСПУБЛІКАНСЬКОМУ КОМІТЕТІ ПО ПРЕМІЯХ
ІМЕНІ Т. Г. ШЕВЧЕНКА

Про присудження премій імені Т. Г. Шевченка за
найвидатніші досягнення в галузі літератури
і мистецтва

Урядовий республіканський Комітет по преміях імені Т. Г. Шевченка постановив присудити премії імені Т. Г. Шевченка 1962 року за найвидатніші досягнення в галузі літератури і мистецтва:

В ГАЛУЗІ ЛІТЕРАТУРИ

1. Гончару Олександр Терентійовичу — за роман «Людина і зброя».
2. Тичині Павлу Григоровичу — за «Вибрані твори» в трьох томах.

В ГАЛУЗІ МУЗИКИ

1. Майбороді Платону Іларіоновичу — за «Вибрані пісні».

Іван БАРАБАШ. Архип	27	М. ЧЕРНОВА. Вихователь талантів	81
Терень МАСЕНКО. Поезії	31	ЗАУВАЖЕННЯ З ПРИВОДУ...	77, 82
Сергій ЗАВГОРОДНІЙ. Степові притчі. <i>Повість про земляків</i>	33	РОЗВІДКИ І ПУБЛІКАЦІЇ	
НА ЗЕМЛІ ДРУЗІВ		В. АЙЗЕНШТАДТ. Відродження жанру	84
Микола РОДІЧЕВ. Шахта «Вілем»	53	$2 \times 2 = 5$	
БЕЗСМЕРТНЕ СЛОВО КОБЗАРЕВЕ		ЧИТАЧ-НЕМАТЕМАТИК. «Тугою й білтю...»	91
Анатоль КОСТЕНКО. Живий образ поета	58	НА ДОПОМОГУ ХУДОЖНІЙ САМОДІЯЛЬНОСТІ	
ЖИТТЯ І КНИГА		Василь СОКІЛ. Приємного апетиту! <i>П'єса-гумореска</i>	92
Михайло ОСТРИК. В ім'я чого вони — громи й блискавиці <i>Полемічні нотатки</i>	63	Юрій БРАЖНИК. <i>Байки</i>	97
М. ШАТИЛОВ. Живий з живими	69	З НАШОЇ ПОШТИ	98
М. МИХАЄВИЧ. Громадські пости видавництва	71	НА БІЛОМУ СВІТІ	100
ТЕМИ, СЮЖЕТИ, ГЕРОЇ		З НОВИХ ПЕРЕКЛАДІВ	
(М. ШЕВЧЕНКО, «По великому почину». Борис КОТЛЯРОВ, «Несогласований цвіток». «Лейпцигський процес». Збірка).	73	Поль БАУЛЗ. Сільвія Енн, «старе опудало». <i>Оповідання</i>	102
МИСТЕЦТВО		І. ВИРГАН, М. ПИЛИНСЬКА. Російсько-український фразеологічний словник	108
Є. ТІМЕ. Місяці, що дорівнюють рокам	78		

В
В
Д
Х
Д
Д
Н
Щ

Та
Бо
Вн
І

Зміст НОМЕРА ЦЬОГО

ЛЕНІН. КВІТЕНЬ. ЖИТТЯ

Поезії П. ВАСИЛЕНКА, В. ВЕРЕСА, В. КОРОТИЧА	4
Ю. СИМОНОВА, В. БИЧКА	6
Данило СОКОЛОВ. Поміж людей. <i>Оповідання</i>	10
Ліна КОСТЕНКО. <i>Поезії</i>	10

ФЕСТИВАЛЬ УКРАЇНСЬКОГО ОПОВІДАННЯ

Микола ІЩЕНКО. Плавай спокійно, рибалко	14
Семен ЖУРАХОВИЧ. Грудневе море	18
Леонід ЗАЛАТА. Земля кличе	23
Гліб СЛЮСАРЕНКО. У гущавині	32
Іван НЕХОДА. Легенди. <i>Поезія</i>	37
Микола ШЕРЕМЕТ. Британський музей. Зміна королівського караулу. <i>Поезії</i>	39

ВЕСНА ЗАКОХАНА

Федір ІСАЄВ, Володимир МОРДАНЬ, Григорій СНІЖИНА. <i>Поезії</i>	40
Юрій СТАДНИЧЕНКО. Два сонети. Музи. <i>Поезії</i>	41
Сергій ЗАВГОРОДНІЙ. Степові притчі. <i>Повість про земляків (Закінчення)</i>	43

ДО РОБОТИ, ТОВАРИШІ!

Г. ГЛУХОВ. Місто, в якому ми будемо жити	58
М. ХУДОСОВЦЕВ. Приборканий час	60

В ТЕЛЕСКОПІ ЛІТЕРАТОРА

Володимир ГАВРИЛЕНКО. Чудеса і реальність казкового «Лукомор'я»	63
---	----

НАУКА

А. КАРАВАЄВ. Гіперболоїд інженера...	69
--------------------------------------	----

З БЛОКНОТА

П. СУПРУНЕНКО. Послідовники Кусто з Малої Хортиці	73
---	----

ПРОЕКЦІЯ З КІНОЕКРАНА

Євген СВЕРСТЮК. Стандартний сміх	78
----------------------------------	----

А ВАША ДУМКА!

Л. БАТКІН. Реалізм і умовність	82
--------------------------------	----

ТЕМИ, СЮЖЕТИ, ГЕРОЇ

(Петро Гуріненко. «Мала мати сина». Роман Чу-мак. «Троянди на снігу»)	88
---	----

ЗАУВАЖЕННЯ З ПРИВОДУ...	92
-------------------------	----

З НАШОЇ ПОШТИ	94
---------------	----

СПОРТ

Інтерв'ю на старті футбольного марафону	99
---	----

ХРОНІКА	101
---------	-----

НА БІЛОМУ СВІТІ	103
-----------------	-----

І. ВИРГАН, М. ПИЛИНСЬКА. Російсько-український фразеологічний словник	105
---	-----

ЛЮБИМИЙ ОБРАЗ

У майстерні заслуженого діяча мистецтв РРФСР Петра Васильовича Васильєва на мольберті стоїть незавершена картина. На ній зображені Володимир Ілліч Ленін і Надія Костянтинівна Крупська. Вони разом переглядають пошту. Це один із ма-

люнків, задуманих художником до ленінських днів.

А ось майже викінчений твір. Ленін за роботою, серйозний, зосереджений. Теплотою віє від малюнка, що показує Володимира Ілліча у момент відпочинку. Ілліч стоїть коло вікна, дивиться вдалину. В його мрійному

погляді, ледь вловній усмішці, у невимушеній позі багато якоїсь особливої сердечності.

Петро Васильович показує ще кілька ескізів картин. Цікавий ескіз «Перший Всеросійський селянський з'їзд». На передньому плані делегат з'їзду, що виступає по доповіді В. І. Леніна.

Продовження див. на стор. 97

А В Т О Р И

БАКУМЕНКО Данило Олександрович народився 1918 року в Деркачах, поблизу Харкова. Тривалий час перебував у лавах Радянської Армії. Почав війну з фашистськими загарбниками бійцем студентського батальйону Харківського університету, демобілізувався підполковником. Оpubлікував кілька збірок поезій. Поема «Площа Дзержинського», яку ми вміщуємо в цьому номері, оспівує людину-трудівника, що прикрашає рідну землю, невтомно завітчує її садами і парками.

БОКІ РАХІМ-ЗАДЕ, МІРЗО ТУРСУН-ЗАДЕ, МІРСАЇД МІРШАКАР, РАХІМ ДЖАЛІЛ — відомі поети і прозаїки Таджикистану. Добірка «Наші друзі, наші брати», присвячена декаді таджицької літератури на Україні, — свідчення нашої поваги і любові до їхньої багатотвірної самобутньої літератури. В ній також вміщено нові переклади творів класика таджицької літератури — Рудакі.

ВІЛЬНИЙ Володимир Микитович — поет, нарисовець. Народився 1921 року на Дніпропетровщині. Автор трьох збірок віршів і багатьох книжок нарисів про наших сучасників — будівників комунізму. Познайомтесь з його новими поезіями, вміщеними в цьому номері.

ГУРІНЕНКО Петро Володимирович — новеліст, повістяр. Привернув увагу читачів невеличкими оповіданнями, написаними барвистою, соковитою мовою. Ліричність, щирість, людяність, ніжна закоханість у природу — найхарактерніші риси кращих творів П. Гуріненка. Та, здається, читачі й самі в цьому пересвідчуються, ознайо-

мившись з уміщенням у цьому номері оповіданням «Чий Дніпро».

ДУЗЬ Іван Михайлович — критик і літературознавець. Декан філологічного факультету Одеського державного університету.

СВІТЛИЧНИЙ Іван Михайлович — випускник Харківського університету. Працює в Інституті літератури АН УРСР. Активно виступає в пресі з проблемними літературно-критичними статтями.

СИЛАЄВ Борис Дмитрович народився 1929 року. За фахом технік-архітектор. Перша книжка оповідань «Начало юности» вийшла в 1956 році. Надрукована в цьому номері повість «Музична шкатулка і Слон» розповідає про діла, думи і поривання радянської молоді.

ТРЕТЬЯКОВ Роберт Степанович — молодий і за віком, і за письменницьким стажем поет. Автор збірки віршів «Зоряність», яку прихильно зустріли читачі. Нові поезії Р. Третьякова порушують життєво важливі питання нашої сьогоденності.

ЧАБАНІВСЬКИЙ Михайло Іванович народився 1910 року на Полтавщині. Учасник Великої Вітчизняної війни. Перша книжка оповідань «Свіжа скіба» вийшла в 1949 році. Потім письменник публікує одну за одною кілька книжок оповідань, повістей, романів. В 1956 році побачив світ однотомник вибраних творів «Степовий цвіт». Пропонуємо читачам його нове оповідання «Голуба ластівка».

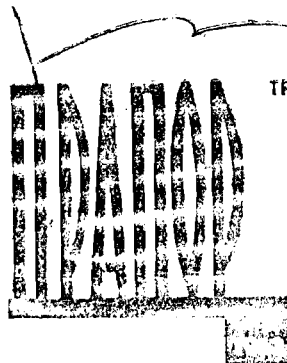
ЩЕПЕНКО Микола Назарович — журналіст, живе в м. Сватові на Луганщині. Друкується в газетах і журналах (оповідання, повісті).

Цього номера

З М И С Т О К

Данило БАКУМЕНКО. Площа Дзержинського. Поема	2
Борис СИЛАЄВ. Музична шкатулка і Слон. Повість	6
НАШІ ДРУЗІ, НАШІ БРАТИ	
В. КИРИЛОВ. Те, що хвилює	36
Мірзо ТУРСУН-ЗАДЕ. Дві хустиночки Поезія	—
Народне. Поезія	37
Рудакі. Поезія	38
Мірсаїд МІРШАКАР. Голос «Аврори». Поезія	—
Бокі РАХІМ-ЗАДЕ. Проводи. Поезія	39
Рахім ДЖАЛІЛ. Щире серце. Оповідання	—

Продовження змісту на 2 стор.



ТРАВЕНЬ

ЛІТЕРАТУРНО-ХУДОЖНИЙ
ТА ГРОМАДСЬКО-ПОЛІТИЧНИЙ
ЖУРНАЛ СПІЛНИ ПИСЬМЕННИКІВ
УКРАЇНИ

Володимир ВІЛЬНИЙ, Юхим ПОЛЕНКО. *Поезії*. . . 42

ФЕСТИВАЛЬ УКРАЇНСЬКОГО ОПОВІДАННЯ

Петро ГУРІНЕНКО. Чий Дніпро 44

Михайло ЧАБАНІВСЬКИЙ. Голуба ластівка 53

Микола ЩЕПЕНКО. Лісова красуня 62

Роберт ТРЕТЬЯКОВ. *Поезії* 64

«ПРАВДЕ» — П'ЯТДЕСЯТ

Ів. ДУЗЬ. Ленінська газета в боротьбі за українську класику 67

З БЛОКНОТА

Микола ДОМОВИТОВ. Зоряний квиток Вітьки Морозова. 73

В РОЗПОВНІ ТВОРЧОГО ЛІТА. ДО 50-річчя Михайла Стельмаха 79

ЖИТТЯ І КНИГА

Іван СВИТЛИЧНИЙ. «Все є, і нічого зайвого» 80

Іван РИБІНЦЕВ. Плекати вимогливість 93

ТЕМИ, СЮЖЕТИ, ГЕРОЇ

[Григорій ШЕВЧУК, «Червоне козацтво». П. ДОВГАЛЮК, «Безбожні охоронці бога»] 97

ЗАУВАЖЕННЯ З ПРИВОДУ 82, 84, 85, 86

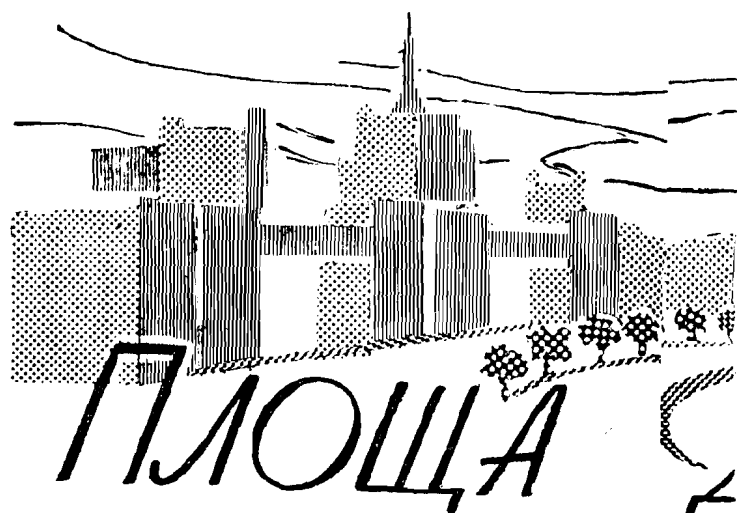
РОЗВІДКИ І ПУБЛІКАЦІЇ

Іван МАРЧЕНКО. Нове до біографії М. Островського. 101

ХРОНІКА 104

І. ВИРГАН, М. ПИЛИНСЬКА. Російсько-український фразеологічний словник 105

Зміст
ЦЬОГО
НОМЕРА



На Дзержинській площі буйнолисті,
Мов жінки святково-молодісті,
Липи зацвіли,
А у небі хмари чисті, чисті,
В кучері завихрились срібlistі,
На Держпром лягли.
На липках гудуть, рояться бджоли,
Люди зупиняються на мить.
Проти сонця, ніби на порошу,
Задивляються на щедрий цвіт,
І ніхто й подумати не може,



Зміст

ЦЬОГО НОМЕРА

Віктор КОЧЕВСЬКИЙ. Памолодь *Поезії*. 3

ФЕСТИВАЛЬ УКРАЇНСЬКОГО ОПОВІДАННЯ

Василь МИСИК. Вихідний день 6

Віра ЄНІНА. Чорна чайка 15

Володимир БОНДАРЕНКО. Половинка 20

Віталій КОРОТИЧ. *Поезії* 23Валентин БИЧКО. *Поезії* 25Микола ШАПОВАЛ. Дівчина з Затона. *Повість* . . . 28Іван ДРОБНИЙ. *Поезії* 58

В ТЕЛЕСКОПІ ЛІТЕРАТОРА

І. БЕЛЬЧАНСЬКИЙ. Людині потрібен огірок . . . 59

А. БЕЗСОНОВ. Шість днів одного року. *Нарис* . . . 62Іван ЦИНКОВСЬКИЙ. *Поезії*. 66

ЖИТТЯ І КНИГА

Микола НЕПРАН. Духовний світ робітника 68

Вадиму СОБКОВІ — 50 71

НАША ДИСКУСІЯ

Владлен ВЛАСЕНКО. Оспівати красу діяння 72

Віктор РОМАНЕНКО. Правда мистецтва та інерція
естетичної думки 78

ТЕМИ, СЮЖЕТИ, ГЕРОЇ

(Віктор СОКОЛОВ. «Мое серце в Донбасі», М. ЗЕЛЬ-
ДОВИЧ і М. ЧЕРНЯКОВ. «Н. А. Добролюбов. Се-
минарий», Віктор КОЧЕВСЬКИЙ. «Земля натхнен-
ня») 86

ЗАУВАЖЕННЯ З ПРИВОДУ 91

ХРОНІКА 93

2×2=5

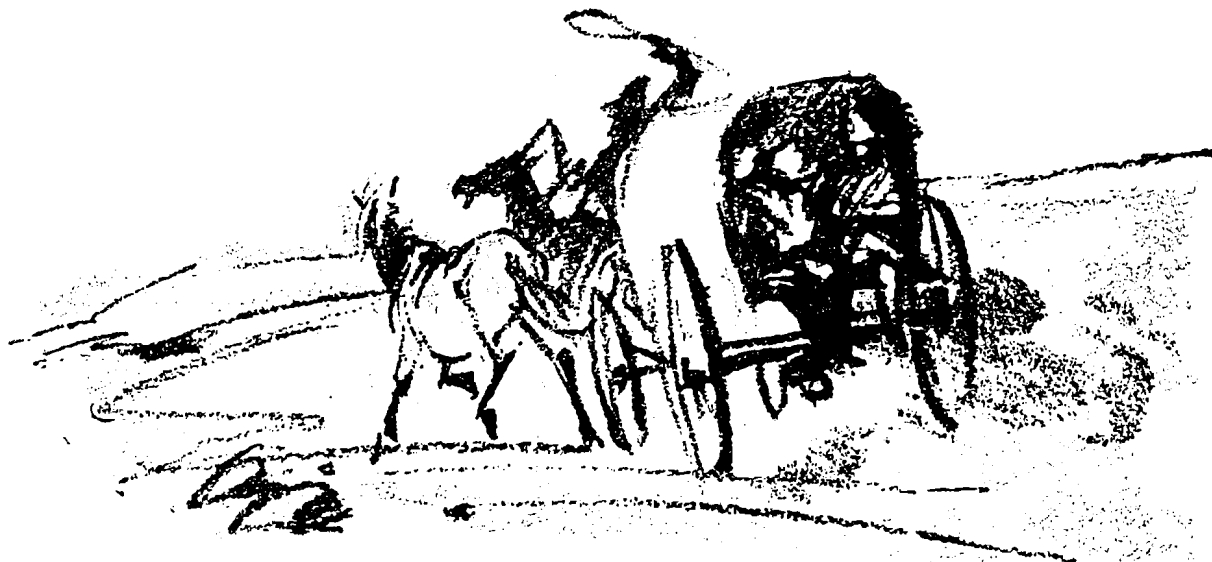
ЧИТАЧ-НЕМАТЕМАТИК. Окриси стилю 94

З НАШОЇ ПОШТИ

Ю. ТОПАЛОВА. Рідні 95

НА БІЛОМУ СВІТІ 96

І. ВИРГАН, М. ПИЛИНСЬКА. Російсько-український
фразеологічний словник 105



Зміст цього номера

Зінаїда ТУЛУБ. За бортом. Роман	3
На передньому краї. До 50-річчя І. Муратова	53
Віктор СОКОЛОВ. Жива богиня. Поезії	54
Петро РЕБРО. Проміння. Поезії	57
Роман ЧУМАК. Разок намиста Поезії	60
ФЕСТИВАЛЬ УКРАЇНСЬКОГО ОПОВІДАННЯ	
Петро ПАНЧ. Жебрачка	63
Микола ГРЕВЦОВ. Незламний	66
Григорій КРИВДА. Дуб. Руки матері. Яблунька. Пісня. Пісні баби Килини	70
Микола ВОВК. Чужа наречена	74
ЗА КРУГЛИМ СТОЛОМ «ПРАПОРА»	
Ключ	77

Мал. В. Чернухи

ЖИТТЯ І КНИГА

Григорій КУЛІНИЧ. Гарт комуніста. До 60-річчя з дня народження Я. Галана	82
--	----

НАША ДИСКУСІЯ

Юрій БУРЛЯЙ. Молодість віку	86
---------------------------------------	----

ТЕМИ, СЮЖЕТИ, ГЕРОЇ

(Ю. БАРАБАШ, «Чисте золото правди». Петро ІНГУЛЬСЬКИЙ, «Добротворці»).	92
--	----

ЗАУВАЖЕННЯ З ПРИВОДУ	96
---------------------------------------	----

ХРОНІКА	97
--------------------------	----

САТИРА

Іван БАГМУТ. Прозріння Шкільне оповідання	98
Віктор ЛАГОЗА. Байки	103
І. ВИРГАН, М. ПИЛИНСЬКА. Російсько-український фразеологічний словник	105



Зміст цього номера

Павло УСЕНКО. *Поезії* 2

ФЕСТИВАЛЬ УКРАЇНСЬКОГО ОПОВІДАННЯ

Олександр ФЕДУРІК. Митохір 4

Анатолій ШЕВЧУК. Іро, покинь читати! 6

Юрій КОВАЛЬ. Після першого кроку. 8

Борис ЗАГОРУЛЬКО. Пригорща снігу. 10

Григорій КОЛІСНИК. Ославлені 12

Євген ЛЕТЮК. Робітнича корона. *Поезії* 16

Володимир ЧЕРНЕНКО. *Поезії* 18

Зінаїда ТУЛУБ. За бортом. *Роман. Продовження* 19

DO NOT



ПРАПОР

№ 8 1962

ЛІТЕРАТУРНО-ХУДОЖНІЙ
ТА ГРОМАДСЬКО-ПОЛІТИЧ-
НИЙ ЖУРНАЛ СПІЛКИ
ПИСЬМЕННИКІВ УКРАЇНИ.

Микола ВІНГРАНОВСЬКИЙ. *Поезія* 75

Григорій ГАЛАН. *Яблуко. Поезія* —

**СТОРІНКИ ПРИГОД, МЕМУАРІВ,
ФАНТАСТИКИ**

В. МАЛЬТЕН. *Де обер-лейтенант Зіберт! Хроні-
кально-пригодницька повість* 76

СВІТЛО НАУКИ

Євген ЛОСЕВ. *Глибинні поклади родючості* 84

ЖИТТЯ І КНИГА

З народом. *До 80-річчя з дня народження Янки
Купали* 88

Борис ОЛІЙНИК. *Білорусії. Поезія* 88

НАША ДИСКУСІЯ

Володимир БОЯНОВИЧ. *Наснага оптимістів.* 89

В. НІКОЛАЄВ. *Трагедійність і життєствердження* 93

ЗАУВАЖЕННЯ З ПРИВОДУ 99

САТИРА

Петро СЛІПЧУК. *Правда про створіння землі
Сатирична поема* 100

НА БІЛОМУ СВІТІ 103

І. ВИРГАН, М. ПИЛИНСЬКА. *Російсько-український
фразеологічний словник* 105

В н о м е р і:

ПОЕТИЧНІ ЛУНИ

Леонід ЗАЛАТА, Леонід КУЛІШ, Василь БОРОВИЙ, Іван НЕХОДА, ОЛЕСЬ ТЕРЕЩЕНКО . . . 2

ФЕСТИВАЛЬ УКРАЇНСЬКОГО ОПОВІДАННЯ

Давид ВИШНЕВСЬКИЙ. Там, на Корабельній стороні 6

Юрко ГУНДИЧ. Госинки 19

Василь ЛІСНЯК. Сад молодості. Поелі 21

Зінаїда ТУЛУБ. За бортом. Роман. Продовження . . . 23

СТОРІНКИ ПРИГОД, МЕМУАРІВ, ФАНТАСТИКИ

В. МАЛЬТЕН. Де обер-лейтенант Зіберт! Хронікально-пригодницька повість. Продовження . . . 68



Вересень.

Мал. Ю. БОНДАРЯ

ЖИТТЯ І КНИГА

Михайло МИЦЕНКО. Вікна у світ юності. До 60-річчя з дня народження О. Донченка . . . 74

НАША ДИСКУСІЯ

Петро МОРГАЄНКО. І «що», і «як» . . . 76

Борис КОТЛЯРОВ. Про натхнення поезій гнівних, про інтонацію лірики . . . 81

Микола ШЕРЕМЕТ. Черпати з глибини . . . 83

ТЕМИ, СЮЖЕТИ, ГЕРОЇ

[В. МИСИК, «Борозни». В. НЕКРАСОВ, «Вася Ко-наков». «Українські думи» в перекладі М. Шеррер.] . . . 86

ЛІТЕРАТУРНИЙ ФЕЙЛЕТОН

Володимир БРЮГГЕН. Афоризми Сергія Хомича 92

ЗАУВАЖЕННЯ З ПРИВОДУ . . . 94

МИСТЕЦТВО

М. П. Стрічки для малого екрана . . . 96

А. НОВОСЬОЛОВА-ХМЕЛЬНИЦЬКА. Жемчужин-ков і Шевченко . . . 97

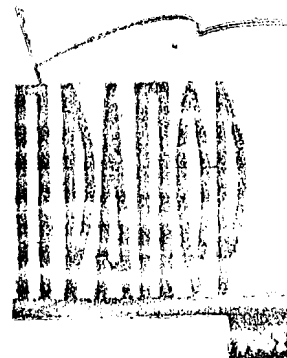
З БЛОКНОТІВ . . . 99

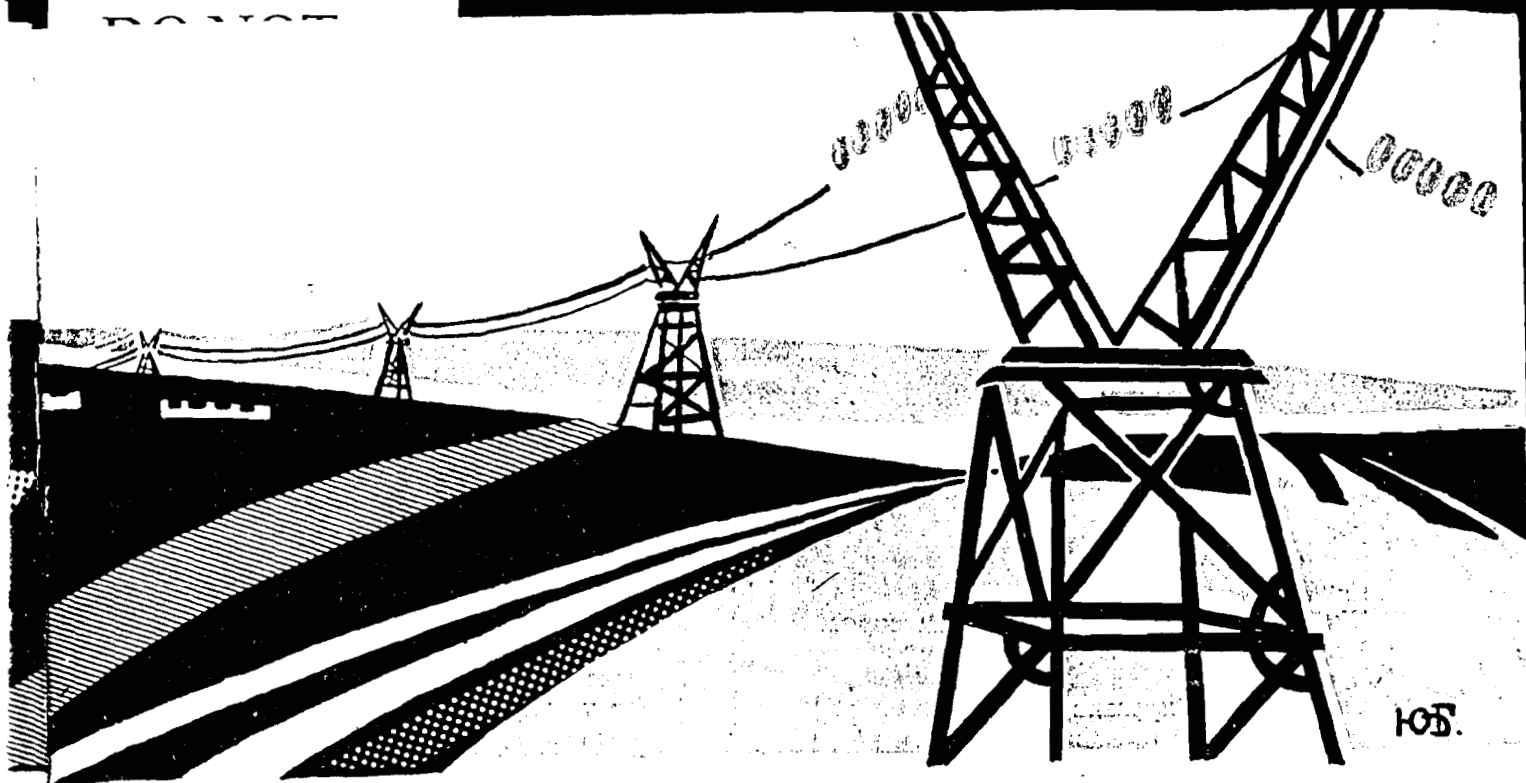
НА БІЛОМУ СВІТІ 102

ХРОНІКА . . . 102

НАША ПОШТА: . . . 103

І. ВИРГАН, М. ПИЛИНСЬКА. Російсько-українсь-кий фразеологічний словник . . . 104





ЮБ.

ТЕМИ, СЮЖЕТИ, ГЕРОЇ

[О. БЕЛІК, «Естетика Чернышевского». Федір
ІСАЄВ, «Червона калина», «Ровесники». Ми-
хайло ДЕМЧЕНКО, «Шостий повстанський»]. 93

ЗАУВАЖЕННЯ З ПРИВОДУ... 97

ЛИСТУВАННЯ З ЧИТАЧАМИ 99

САТИРА

Василь СОКІЛ. Як я мало не розбагатів на за-
лізниці 101

Хто як жартує 103

З НОВИХ ПЕРЕКЛАДІВ

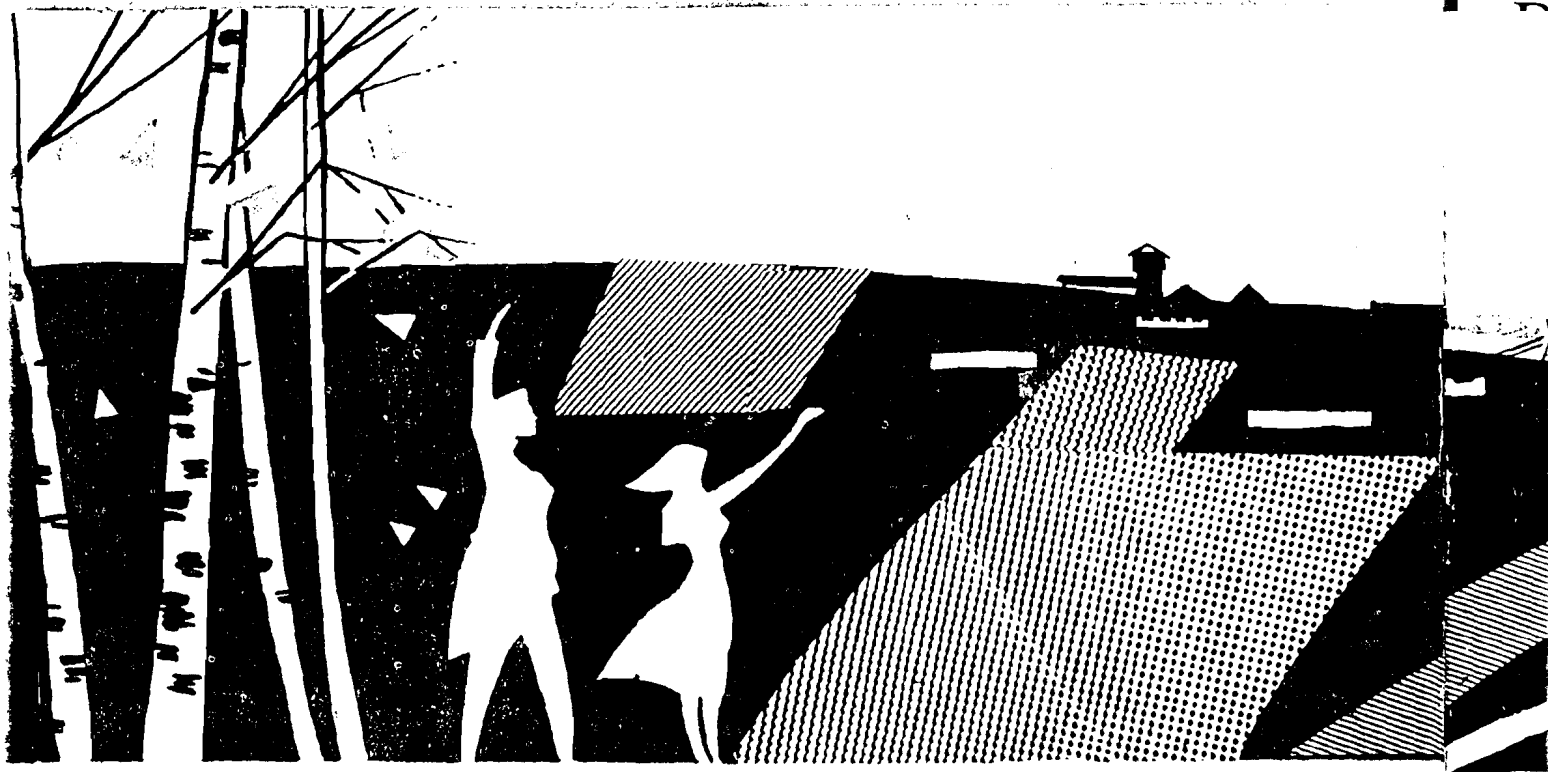
Поль ВЕРЛЕН. *Поезії* 106

НА БІЛОМУ СВІТІ 107

І. ВИРГАН, М. ПИЛИНСЬКА. Російсько-україн-
ський фразеологічний словник 109

ЛІТЕРАТУРНО-ХУДОЖНІЙ
ТА ГРОМАДСЬКО-ПОЛІТИЧ-
НИЙ ЖУРНАЛ СПІЛКИ
ПИСЬМЕННИКІВ УКРАЇНИ

№ 10



В Н О М Е Р І:

СТОРІНКА ЗНАЙОМСТВ:

Станіслав РЕП'ЯХ. *Поезії* 2

ФЕСТИВАЛЬ УКРАЇНСЬКОГО ОПОВІДАННЯ

Павло ЦИБУЛЬСЬКИЙ. «Приватний вовк». *Точка
опори* 3

Степан ЧОРНОБРИВЕЦЬ. Хороший американець 9

Анатолій ХОРУНЖИЙ. Невідомий солдат 13

Олександр ЮРЧЕНКО. *Поезії* 15

Валентина ТКАЧЕНКО. *Поезії* 16

Зінаїда ТУЛУБ. За бортом. *Роман. Закінчення* 17

СТОРІНКИ ПРИГОД, МЕМУАРІВ, ФАНТАСТИКИ

В. МАЛЬТЕН. Де обер-лейтенант Зібєрт!
Хронікально-пригодницька повість. Закінчення 46

Абрам КАЦНЕЛЬСОН. *Поезії* 57

Олег ОРАЧ. Любов і танки. *Поезія* 67

Андрій М'ЯСТКІВСЬКИЙ. *Поезія* 68

В ТЕЛЕСКОПІ ЛІТЕРАТОРА

Сергій ЗАВГОРОДН'Й. Тарасівський зошит *Нарис* 59

Олександр БИЛИНОВ. Рукавички. 71

НАША ДИСКУСІЯ

Володимир П'ЯНОВ. Здобутки вчать... 79

Іван ЗУБ. Стверджувальна правда сатири. 84

В номері:

Юрій МУШКЕТИК. Дві сили землі.	2
Юрій СТАДНИЧЕНКО. Якби він поглянув... <i>Поезія</i>	27
РЕПОРТАЖ З ІСТОРИЧНОГО МУЗЕЮ	28

СТОРІНКА ЗНАЙОМСТВ

Олесь ТРУСАН. <i>Поезії</i>	30
---------------------------------------	----

ФЕСТИВАЛЬ УКРАЇНСЬКОГО ОПОВІДАННЯ

Микола ОЛІЙНИК. Краплина води. <i>Бувальщина</i>	31
Віктор ВАКУЛЕНКО. Любов і картопля	36
Олесь ЮРЕНКО. Гуси-лебеді	41
Юрій ГЕРАСИМЕНКО. <i>Поезії</i>	45
Валерія ГУРТОВЕНКО. <i>Поезії</i>	47

СТОРІНКИ ПРИГОД, МЕМУАРІВ, ФАНТАСТИКИ

Іван БАГМУТ. Пригоди чорного кота Лапченка, описані ним самим. <i>Повість-жарт</i>	48
Микола ГІРНИК. Ми не можемо їх не помічати <i>Поезія</i>	74

ДО 50-РІЧЧЯ АНДРІЯ МАЛИШКА

Віктор КОЧЕВСЬКИЙ. Звенигорський мандрівець. <i>Поезія</i>	75
---	----

В ТЕЛЕСКОПІ ЛІТЕРАТОРА: ЕСТЕТИКА ЖИТТЯ

Лариса ЧЕРКАШИНА. Квіти.	77
Павло СУПРУНЕНКО. Петриківські «мальовки»	81

НАША ДИСКУСІЯ

Леонід ВИШЕСЛАВСЬКИЙ. Про вірш, затягнений на всі португелі	83
Ігор МУРАТОВ. Чи варт зневажати «побуті»	86
Олекса ГУРЕЙВ. Скороминуще і справжнє	89

ТЕМИ, СЮЖЕТИ, ГЕРОЇ

[Роман ЛЕВІН, «Отблески». Іван МІРОШНИКОВ, «Ветер дальних дорог». Анатолій КУРОЧКІН, «Промінь». А. С. ДАВИДОВА, «Запорожцы». «Люди безсмертного подвигу», Держполіт- видав].	93
--	----

ВІРМЕНСЬКІ ПОЕТИ В ПЕРЕКЛАДАХ

Павла ТИЧИНИ та Віктора КОЧЕВСЬКОГО	
Сільва КАПУТІКЯН. Бронепоезд «Вардан Зоравар».	100
Генрік ТУМАНЯН. В київських парках	100
Сагатеа АРУТЮНЯН. Берег Севану, серпень...	101
САРМЕН. Дівчата мого краю	101

З БЛОКНОТІВ

Олександр КАШТАНЬЄР. Легенди і зустрічі	102
---	-----

ПУБЛІКАЦІЇ

О. САРАНА, С. ЛЕОНІДОВ. Рахманінов у Хар- кові	104
---	-----

ЛИСТУВАННЯ З ЧИТАЧАМИ

Віктор ГАМАН. Минківка читає Минка	105
--	-----

ХРОНІКА	107
-------------------	-----

НА БІЛОМУ СВІТІ	107
---------------------------	-----

І. ВИРГАН, М. ПИЛИНСЬКА. Російсько-україн- ський фразеологічний словник	109
--	-----



№ 11

ЛІТЕРАТУРНО-ХУДОЖНІЙ ТА ГРО-
МАДСЬКО-ПОЛІТИЧНИЙ ЖУРНАЛ
СПІЛКИ ПИСЬМЕННИКІВ УКРАЇНИ.

РОКОМ!

В номері:

СТОРІНКА ЗНАЙОМСТВ:

Петро БОНДАРЧУК. *Поезії* 2

ФЕСТИВАЛЬ УКРАЇНСЬКОГО ОПОВІДАННЯ

Петро ВАСИЛЕНКО. В кінці греблі. Хто там живе! 4

Володимир ГЖИЦЬКИЙ. У дорозі. 6

Геннадій ГАМАЛІЙ. Юльчині корективи. . . . 11

Володимир ДРОЗД. Солодкий цвіт акацій. . . . 15

Семен ЖУРАХОВИЧ. Сьогодні і двадцять років
тому. Райквочка. 19

Лариса ПИСЬМЕННА. Одна сторінка. 26

Марія РОМАНІВСЬКА. Метелик. 28

Анатолій ТАРАН. Квіти потрібні зараз. 31

Микола ЯТКО. Барбарис. 35

Михайло РУБАШОВ. Конвалії 40

Віктор ЛАГОЗА. Роздуми. *Поезії* 44

СТОРІНКИ ПРИГОД, МЕМУАРІВ, ФАНТАСТИКИ

Іван БАГМУТ. Пригоди чорного kota Лапченка,
описані ним самим. *Повість-жарт. Закінчення.* 45

Євмен ДОЛОМАН. Сонети степу. 67

З НОВИХ ПЕРЕКЛАДІВ

Вільмош КОВАЧ. *Поезії* 68

ДО 240-РІЧЧЯ З ДНЯ НАРОДЖЕННЯ Г. СКОВОРОДИ

А. НІЖЕНЕЦЬ. Приклад діянь дивовижних. . . . 70

НАША ДИСКУСІЯ

Сава ГОЛОВАНІВСЬКИЙ. Градусник для таланту. 75

Володимир БАЛЕНОК. Конфлікт — основа дис-
тецтва. 79

КНИГИ МОЛОДИХ

[В. КОРОТИЧ, «Запах неба», Л. КУЛЬБАК, «Я сол-
дата люблю», В. МІНЯЙЛО, «Блакитна мрія»

Є. ГУЦАЛО, «Люди серед людей» 89

$2 \times 2 = 5$

ЧИТАЧ — НЕМАТЕМАТИК. Цитата, як принцип. . 92

ЗАУВАЖЕННЯ З ПРИВОДУ 94

РОЗВІДКА

Андрій ЧЕРНИШОВ. На рум'яному Півдні . . . 95

ХРОНІКА 98

З НАШОЇ ПОШТИ 99

Олекса ЮЩЕНКО. Епіграми і пародії. 100

НА БІЛОМУ СВІТІ 101

І. ВИРГАН, М. ПИЛИНСЬКА, Російсько-український
фразеологічний словник. 104

ЗМІСТ ЖУРНАЛУ «ПРАПОР» ЗА 1962 РІК . . . 109